Legal & Compliance information

REMO 2.0 SPEAKER SET

Section 1

English

Product support: www.trust.com/17595

Safety & Liability: www.trust.com/safety

Do not open/repair the device or expose to moisture/liquids/cold/heat.

WEEE: Dispose of the device at a recycling centre.
Only applies to EU and Turkey

CE: Trust declares this device complies with the Directives as listed in Section 2 of this document.

Warranty conditions:

▪ All our current products have up to three year manufacturer's warranty from the documented date of purchase, depending on the type of product.

▪ In case of defect, return the product to your reseller with failure description, proof of purchase and all accessories.

During the warranty period you will receive a replacement product from the reseller if available.

▪ For missing accessories such as manual, software or other items, contact our Service Centre.

▪ Warranty will be void in cases of opened products, physical damage, misuse, modification, repair by unauthorised persons, carelessness and using the product for other purpose than its intended use.

▪ Exclusions of warranty:

- Damage caused by accidents or disasters, such as fire, flood, earthquake, war, vandalism or theft.
- Incompatibility with other hardware/software not defined as minimum system requirements.
- Accessories such as batteries and fuses.

▪ In no event shall the manufacturer be liable for any consequential or incidental damages, including any loss of business profits or any other commercial damages, arising out of the use of its product.

Deutsch

Produkt-Support: www.trust.com/17595

Sicherheit & Haftungsbedingungen: www.trust.com/safety

Öffnen bzw. reparieren Sie das Gerät nicht, und setzen Sie es nicht Feuchtigkeit, Flüssigkeiten, Kälte oder Hitze aus.

WEEE: Geben Sie das Gerät bei einer Recyclingstelle ab.
Gilt nur für die EU und die Türkei

CE: Trust erklärt, dass dieses Gerät den in Abschnitt 2 dieses Dokuments aufgeführten Richtlinien entspricht.

Garantiebedingungen:

▪ Für all unsere aktuellen Produkte gilt eine Herstellergarantie von bis zu drei Jahren ab dem Kaufdatum, abhängig vom Typ des Produkts.

▪ Senden oder bringen Sie das Produkt im Falle eines Defekts mit einer Erläuterung des Defekts, dem Kaufbeleg und allem Zubehör zur Verkaufsstelle zurück.

▪ Innerhalb der Garantiefrist stellt die Verkaufsstelle Ihnen ein vergleichbares Modell zur Verfügung, sofern dieses vorhanden ist.

▪ Wenn Ihnen etwas fehlt, z.B. die Anleitung, Software oder andere Lieferteile, wenden Sie sich an unseren Kundendienst.

▪Wenn das Produkt geöffnet wurde, der Schaden mechanischer Art ist, Missbrauch stattgefunden hat, Änderungen am Produkt angebracht wurden, Reparaturen von Drittparteien ausgeführt wurden, das Produkt fahrlässig behandelt oder anders als vorgesehen verwendet wurde, verfällt die Garantie.

▪ Von der Garantie ausgeschlossen sind:

- Als Folge von Unfällen oder Kalamitäten wie Feuer, Überschwemmung, Erdbeben, Kriegshandlungen, Vandalismus oder Diebstahl entstandene Schäden.
- Inkompatibilität mit anderen Hardware- oder Softwareprodukten, die nicht in den minimalen Systemanforderungen aufgeführt sind.
- Zubehör wie Batterien und Sicherungen.

▪Der Hersteller haftet in keinem Fall für mittelbare Schäden oder Folgeschäden, insbesondere Einkommenseinbußen oder anderer kommerzieller Verluste, die durch den Gebrauch dieses Produkts entstehen.

Français

Support technique: www.trust.com/17595
Sécurité et fiabilité: www.trust.com/safety
Ne pas ouvrir/réparer l’appareil et ne pas l’exposer à l’humidité, à des liquides, au froid ou à la chaleur.

WEEE: Mettre l’appareil au rebut dans un centre de recyclage.
Applicable uniquement en UE et en Turquie
CE: Trust déclare que cet appareil est conforme aux Directives telles qu’énumérées dans la Section 2 du présent document.

Conditions de garantie :

- Tous nos produits actuels bénéficient d'une garantie d'usine jusqu'à trois ans à partir de la date d'achat (sur justificatif), en fonction du type de produit.
- En cas de défaut, restituez le produit au revendeur en exposant le défaut et en remettant la preuve d'achat et tous les accessoires.
- Pendant la période de garantie, le revendeur vous remettra un produit de remplacement, si celui-ci est disponible.
- S'il vous manque des composants (manuel, logiciel ou autres), prenez contact avec notre Centre de services.
- La garantie n'est pas applicable si le produit a été ouvert, a été modifié, a été réparé par des tiers non autorisés ou utilisé à d'autres fins que celles destinées au présent produit et en cas de dommage mécanique, d'abus ou d'imprudence.
- Exclusions de garantie :
  - dommages dus à des accidents ou des catastrophes, tels qu'incendie, inondations, tremblements de terre, guerre, vandalisme ou vol ;
  - incompatibilité avec d'autres matériels/logiciels non mentionnés dans les exigences système minimales ;
  - accessoires, tels que piles et fusibles.
- Le fabricant ne peut en aucun cas être tenu responsable de tout dommage accidentel ou consécutif, y compris la perte de revenus ou autres pertes commerciales, découlant de l'utilisation de ce produit.

Italiano

Assistenza per il prodotto: www.trust.com/17595
Sicurezza & Responsabilità: www.trust.com/safety
Non aprire/riparare il dispositivo né esporlo a umidità/liquidi/freddo/calore.

WEEE: Smaltire il dispositivo in un centro di riciclaggio.
Si applica esclusivamente all'UE e alla Turchia
CE: Trust dichiara che questo dispositivo è conforme alle direttive elencate nella Sezione 2 di questo documento.

Condizioni di garanzia:

- Tutti i nostri prodotti attualmente sul mercato hanno fino a tre anni di garanzia dalla data di acquisto registrata, a seconda del tipo di prodotto.
- Nel caso in cui il prodotto sia difettoso, è possibile restituirlo al rivenditore insieme a una descrizione del tipo di malfunzionamento, alla prova d''acquisto e a tutti gli accessori.
- Se il prodotto è ancora in garanzia, riceverete un prodotto sostitutivo (se disponibile) dal rivenditore.
- Se dalla confezione dovesse mancare qualche accessorio (ad esempio, il manuale d''istruzioni, i software o altro), contattate il nostro Centro Assistenza.
- La garanzia non sarà valida nel caso in cui il prodotto sia stato aperto, in presenza di danni fisici, di danni derivanti da un uso non corretto, di modifiche, di riparazioni da parte di persone non autorizzate, di incuria e nel caso in cui il prodotto sia stato utilizzato per scopi diversi da quelli cui è preposto.
- Non sono contemplati dalla garanzia:
  - Danni causati da incidenti o eventi di forza maggiore, quali incendi, inondazioni, terremoti, guerre, vandalismi o furti.
  - Incompatibilità con altri prodotti hardware / software non indicati nei requisiti minimi di sistema.
  - Accessori quali batterie e fusibili.
- In nessun caso il produttore potrà essere ritenuto responsabile di danni accidentali o indiretti, inclusi qualsiasi perdita di profitti commerciali o altri danni commerciali derivanti dall'uso del prodotto.

Español

Asistencia técnica del producto: www.trust.com/17595
Seguridad y responsabilidad: www.trust.com/safety
No abra, repare ni someta el dispositivo a humedad, líquidos, calor ni frío.

WEE: Deshágase del dispositivo trasladándolo a un centro de reciclaje.
Solo se aplica a UE y Turquía
CE: Trust declara que este dispositivo cumple con las Directivas mencionadas en la Sección 2 de este documento.

Condiciones de garantía:

- Todos nuestros productos actuales tienen hasta tres años de garantía del fabricante a partir de la fecha de compra documentada, en función del tipo de producto.
- En caso de defectos, devuelva el producto a su revendedor con una descripción del fallo, prueba de la compra y todos los accesorios.
- Durante el periodo de garantía recibirá un producto de repuesto del revendedor si hubiera disponibles.
- En caso de extravío de los accesorios como el manual, software u otros elementos, póngase en contacto con el Centro de servicios.
- La garantía se anulará en caso de que se haya abierto el producto, daños físicos, mal uso, modificación, reparación por parte De personal no autorizado, descuido y uso del producto para un propósito diferente del uso al que está destinado.
- Cláusula excluyente de la garantía:
  - Daños ocasionados por accidentes o desastres, como incendios, inundaciones, terremotos, guerra, vandalismo o robo.
  - Incompatibilidad con otro hardware/software no definido como requisitos mínimos del sistema.
  - Accesorios como pilas y fusibles.
- En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, incluido cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasione del uso de este producto.

Português

Suporte de Produto: www.trust.com/17595
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra ou repare o dispositivo, nem o exponha a humidade, líquidos, frio ou calor.

WEEE: Descarte o seu dispositivo num centro de reciclagem.
Aplicável apenas nos EUA e Turquia
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Directivas constantes da Secção 2 deste documento.

Condições de garantía:

- Todos os nossos actuais produtos têm até três anos de garantia de fábrica a partir da data registrada de compra, dependendo do tipo de produto.
- Em caso de defeito, devolva o produto ao revendedor onde o comprou com uma descrição da avaria, a prova de compra e todos os acessórios.
- Durante o período de garantia receberá um produto de substituição entregue pelo revendedor, se disponível.
- Relativamente a acessórios em falta como: o manual, software ou outros artigos, contacte o nosso Centro de Atendimento.
- A garantia será anulada nos casos em que os produtos foram abertos, sofreram danos físicos, houve utilização indevida, modificações, reparação por pessoa não autorizada, descuido e utilização do produto para outros fins que não os pretendidos.
- Exclusões de garantia:
  - Danos provocados por acidentes ou desastres, como por exemplo incêndio, inundação, terramoto, guerra, vandalismo ou furto.
  - Incompatibilidade com outro hardware/software não definida como requisitos mínimos do sistema.
  - Acessórios como as baterias e os fusíveis.
- O fabricante não pode, em circunstância alguma, ser responsabilizado por danos consequentes ou acidentais, incluindo perdas de lucro nas vendas ou quaisquer outros danos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Nederlands

Productondersteuning: www.trust.com/17595
Veiligheid & aansprakelijkheid: www.trust.com/safety
Het apparaat mag niet worden geopend/gerepareerd of worden blootgesteld aan vocht/vloeistof/kou/hitte.

WEEE: Gooi afgedankte apparaten bij het afval volgens de gemeentelijke voorschriften voor recycling.
Is enkel van toepassing binnen de EU en Turkije
CE: Trust verklaart dat dit apparaat voldoet aan de Richtlijnen die worden vermeld in deel 2 van dit document.

Garantievoorwaarden:

- Op al onze huidige producten zit tot drie jaar fabrieksgarantie vanaf de gedocumenteerde aankoopdatum en afhankelijk van het producttype.
- Bij een storing gaat u met het product terug naar uw reseller. Maak een korte probleembeschrijving en neem de aankoopbon en alle accessoires mee.
- Tijdens de garantieperiode krijgt u van de reseller (indien voorradig) een vervangend product mee.
- Neem contact op met het Service Centre als er accessoires ontbreken (handleiding, software of onderdelen).
- De garantie komt te vervallen wanneer producten zijn geopend, wijzigingen zijn aangebracht of wanneer er sprake is van materiële schade, verkeerd gebruik, reparatie door een niet-geautoriseerde dealer, verkeerd onderhoud of wanneer de producten voor andere doeleinden zijn aangewend.
- Aanspraak op garantie vervalt:
  - Bij schade door ongelukken of rampen, zoals brand, overstromingen, aardbevingen, oorlog, vandalisme of diefstal.
  - Wanneer het product incompatibel is met hardware of software die niet voldoet aan de minimale systeemeisen.
  - Bij accessoires als batterijen en zekeringen.
- De fabrikant kan in geen geval aansprakelijk worden gesteld voor mogelijk geleden gevolgschade of incidentele schade, winstderving of andere commerciële schade die voortvloeit uit het gebruik van dit product.

Dansk

Produktsupport: www.trust.com/17595
Sikkerhed & pålidelighed: www.trust.com/safety
Åbn/reparer ikke enheden, og udsæt den ikke for fugt/væsker/kulde/varme.

WEEE: Bortskaf enheden på et genbrugscenter.
Gælder kun EU og Tyrkiet
CE: Trust erklærer, at enheden overholder direktiverne, der er vist i afsnit 2 af dette dokument.

Garantibetingelser:

- Alle vore aktuelle produkter har op til tre års fabriksgaranti fra den dokumenterede købsdato, afhængigt af hvilken type produkt.
- I tilfælde af defekter returneres produktet til forhandleren med en beskrivelse af manglen, købsbeviset og alt tilbehør.
- Inden for garantiperioden vil du modtage et erstatningsprodukt fra forhandleren, hvis et sådant er tilgængeligt.
- Hvad angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
- Garantien vil blive ugyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparation foretaget af uautoriserede personer, skødesløshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
- Undtagelser fra garantien:
  - Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelser, jordskælv, krig, hærværk eller tyveri.
  - Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
  - Tilbehør såsom batterier og sikringer.
- Producenten er under ingen omstændigheder ansvarlig for følgeskader eller hændelige skader, herunder tab af forretningsfortjeneste eller eventuelle andre kommercielle skader, der opstår som følge af brugen af produktet.

Suomi

Tuotetuki: www.trust.com/17595
Turvallisuus ja vastuu: www.trust.com/safety
Älä avaa/korjaa laitetta ja suojaa se kosteudelta/nesteiltä/kylmyydeltä/lämmöltä.

WEEE: Hävitä laite viemällä se kierrätyskeskukseen.
Koskee vain EU:ta ja Turkkia
CE: Trust vakuuttaa, että tämä laite täyttää tämän asiakirjan osiossa 2 olevat direktiivit.

Takuuehdot:

- Kaikilla nykyisillä tuotteillamme on tuotteesta riippuen jopa kolme vuoden valmistajan takuu dokumentoidusta ostopäivästä laskien.
- Jos tuotteessa on vika, palauta tuote jälleenmyyjälle ostotositteen ja kaikkien lisälaitteiden kanssa ja kuvaile vika.
- Takuun voimassaoloaikana saat jälleenmyyjältä korvaavan tuotteen, jos sellainen on saatavana.
- Jos tuotteesta puuttuu lisävarusteita kuten käyttöopas, ohjelmisto tai muita varusteita, ole hyvä ja ota yhteys asiakaspalveluumme.
- Takuu ei ole voimassa, jos tuote on purettu auki, vaurioitunut, sitä on käytetty väärin, sitä on muutettu, sitä on korjattu muun kuin valtuutetun korjaajan toimesta, se on vaurioitunut huolimattomuuden seurauksena tai tuotetta on käytetty muuhun kuin tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
- Takuu ei ole voimassa seuraavissa tapauksissa:
  - Onnettomuuksien, kuten tulipalon, tulvan, maanjäristyksen, sodan, tuhotyön tai varkauden aiheuttamat vahingot.
  - Yhteensopimattomuus muiden laitteiden tai ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu vähimmäislaitteistovaatimuksissa.
  - Lisävarusteet kuten akut ja sulakkeet.
- Valmistaja ei missään tapauksessa ole vastuussa mistään välillisistä tai satunnaisista vahingoista, mukaan lukien liikevoiton menetyksestä tai muista kaupallisista tappioista, jotka aiheutuvat sen valmistaman tuotteen käytöstä.

Norsk

Produktstøtte: www.trust.com/17595
Sikkerhet og ansvar: www.trust.com/safety
Ikke åpne/reparer apparatet eller eksponer det for fuktighet/væske/kulde/varme.

WEEE: Lever apparatet til en gjenbruksstasjon.
Gjelder kun EU og Tyrkia
CE: Trust erklærer at apparatet oppfyller direktivene som opplistet i seksjon 2 i dette dokumentet.

Garantibetingelser:

- Alle våre aktuelle produkter har en fabrikkgaranti på opptil tre år fra dokumentert kjøpsdato, avhengig av produkttypen.
- Ved feil, returner produktet til din forhandler sammen med en feilbeskrivelse, kjøpsbeviset og alt tilbehør.
- I løpet av garantiperioden vil du motta et nytt produkt fra forhandleren, hvis tilgjengelig.
- For manglende tilbehør slik som bruksveiledning, programvare eller andre elementer, ta kontakt med vårt servicesenter.
- Garantien vil ikke være gyldig i tilfeller der produkter har blitt åpnet, ved fysisk skade, misbruk, modifikasjon, reparasjon av uautoriserte personer, uforsiktig bruk og bruk av produktet til andre formål enn det er beregnet til.
- Garantien dekker ikke:
  - Skade forårsaket av ulykker eller naturkatastrofer, som brann, flom, jordskjelv, krig, vandalisme eller tyveri.
  - Inkompatibilitet med annen maskinvare/programvare som ikke faller under minimumskravet til systemet.
  - Tilbehør som batterier og sikringer.
- Ikke under noen omstendighet skal produsenten være ansvarlig for eventuelle avledende- eller påfølgende skader, inkludert tap av fortjeneste eller andre forretningsmessige skader, som oppstår som følge av bruk av produktet.

Svenska

Produktsupport: www.trust.com/17595

Säkerhet & juridiskt ansvar: www.trust.com/safety

Öppna eller reparera inte enheten eller utsätt den för fukt/vätskor/kyla/värme.

WEEE: Omhänderta enheten på en återvinningsstation.

Gäller endast inom EU och i Turkiet

CE: Trust deklarerar att denna enhet uppfyller direktiven som listas i avsnitt 2 i detta dokument.

Garantivillkor

- Alla våra nuvarande produkter har upp till tre års garanti från dokumenterat inköpsdatum, beroende på typen av produkt.
- Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
- Under garantiperioden får du en liknande produkt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
- För saknade tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
- Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, missbruk, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
- Undantag från garantin:
  - Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävning, krig, vandalisering eller stöld.
  - Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
  - Tillbehör som t.ex. batterier och säkringar.
- Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följdskador eller indirekta skador, inklusive eventuell utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Polski

Wsparcie dla produktu: www.trust.com/17595

Bezpieczeństwo i odpowiedzialność: www.trust.com/safety

Urządzenia nie wolno demontować/naprawiać ani wystawiać go na działanie i kontakt z wilgocią/płynami/niskimi temperaturami/wysokimi temperaturami.

WEEE: Urządzenie należy utylizować w specjalistycznych punktach recyklingu.

Dotyczy wyłącznie państw członkowskich UE i Turcji

CE: Firma Trust oświadcza, że urządzenie spełnia wymogi określone w Dyrektywach wymienionych w Części 2 niniejszej dokumentacji.

Gwarancja:

- Wszystkie obecnie wytwarzane przez nas produkty objęte są gwarancją producenta trwającą w zależności od rodzaju produktu do trzech lat, której bieg rozpoczyna się od udokumentowanej daty zakupu.
- W przypadku wystąpienia wady należy zwrócić produkt sprzedawcy wraz z opisem awarii, dowodem zakupu i wszystkimi akcesoriami.
- W okresie gwarancji sprzedawca przekaże produkt zastępczy, jeśli jest dostępny.
- W przypadku braku akcesoriów takich jak instrukcja, oprogramowanie i inne, należy skontaktować się z Centrum Serwisowym.
- Gwarancja traci ważność w przypadku produktów otwartych, uszkodzeń fizycznych, nieprawidłowego użytkowania, modyfikacji lub napraw przez nieupoważnione osoby, niedbalstwa i użytkowania produktu do celów innych niż przeznaczenie.
- Gwarancja nie obejmuje:
  - Szkód wynikających z katastrof i zdarzeń losowych takich jak pożar, powódź, trzęsienie ziemi, wojna, wandalizm lub kradzież.
  - Niezgodności z innym sprzętem lub oprogramowaniem, które nie stanowi minimalnych wymagań systemowych.
  - Akcesoriów takich jak baterie i bezpieczniki.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wtórne ani wynikowe w tym za utratę zysku ani inne szkody natury handlowej wynikające ze stosowania jego produktu.

Česky

Podpora produktu: www.trust.com/17595

Bezpečnost a odpovědnost: www.trust.com/safety

Neotevírejte ani neopravujte zařízení, nevystavujte jej vlhkosti, kapalinám, mrazu či horku.

EEE: Zařízení likvidujte v recyklačním středisku.

Platí pouze pro EU a Turecko.

CE: Trust prohlašuje, že toto zařízení odpovídá Směrnicím uvedeným v Části 2 tohoto dokumentu.

Záruční podmínky:

- Na veškeré naše aktuální produkty je poskytována až tříletá záruka výrobce platná od zdokumentovaného data nákupu, a to podle typu produktu.
- V případě závady vraťte produkt prodejci s popisem závady, důkazem o nákupu a veškerým příslušenstvím.
- Během záruční doby obdržíte od prodejce náhradní produkt, je-li k dispozici.
- V případě chybějícího příslušenství (např. příručka, software nebo další položky) se obraťte na naše centrum služeb.
- Záruka zaniká při otevření produktů, fyzickém poškození, nesprávném používání, úpravách, opravách provedených neoprávněnými osobami, nedbalém užívání a užívání produktu k jiným než určeným účelům.
- Výluky ze záruky:
  - Škody vzniklé v důsledku nehod nebo katastrof, jako je například požár, povodeň, zemětřesení, válka, vandalismus nebo krádež.
  - Neslučitelnost s jiným hardwarem/softwarem, který není definován jako minimální systémové nároky.
  - Příslušenství, jako např. baterie a pojistky.
- V žádném případě neponese výrobce zodpovědnost za následné nebo náhodné škody, včetně ztráty obchodních zisků nebo jiných komerčních škod, k nimž by došlo na základě používání produktu.

Slovenčina

Produktová podpora: www.trust.com/17595

Bezpečnosť a zodpovednosť: www.trust.com/safety

Zariadenie neotvárajte/neopravujte ani nevystavujte vlhkosti/kvapalinám/chladu/vysokým teplotám.

WEEE: Zariadenie likvidujte v recyklačnom stredisku.

Velja samo za EU in Turčijo.

CE: Spoločnosť Trust prehlasuje, že toto zariadenie vyhovuje smerniciam tak, ako je to uvedené v oddelení 2 v tomto dokumente.

Garancijski pogoji:

- Vsi naši trenutni izdelki imajo triletno garancijo proizvajalca, ki velja od dokumentiranega datuma nakupa, odvisno od vrste izdelka.
- V primeru okvare vrnite izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in vso dodatno opremo.
- V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.
- Glede manjkajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storitveni center.
- Garancija ne velja v primerih odprtega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenjenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tiste, za katere je namenjen.
- Izključitve garancije:
  - Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplava, potres, vojna, vandalizem ali kraja.
  - Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.
  - Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.
- Proizvajalec v nobenem primeru ni odgovoren za nobeno posledično ali nenamerno škodo, vključno s kakršno koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

Magyar

Terméktámogatás: www.trust.com/17595
Biztonság és felelősségvállalás: www.trust.com/safety
Ne nyissa ki/javítsa meg a készüléket, és ne tegye ki nedvességnek/folyadékoknak/hidegnek/forróságnak.

WEEE: A készüléket hasznosítsa újra.
Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik
CE: A Trust kijeleni, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum 2. részében felsorolt irányelveknek.

Jótállási feltételek:

- Minden jelenlegi termékünkre az adott termék függvényében legfeljebb három év gyártói jótállás érvényes a vásárlás dokumentált napjától számítva.
- Hiba esetén juttassa vissza a terméket a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékkal együtt.
- A jótállás ideje alatt csereterméket kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.
- Hiányzó tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek – ügyében forduljon Szolgáltatási központunkhoz.
- A jótállás érvényét veszti felnyitott burkolatú termékek, fizikai sérülés, nem rendeltetésszerű használat, módosítás, illetéktelen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetésszerű felhasználásától eltérő célra való használata esetén.
- Kizárások a jótállás alól:
  – Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrengés, háború, rongálás vagy lopás – miatt keletkezett károk.
  – A minimális rendszerkövetelményekben meghatározottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.
  – A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.
  – A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék használatából eredő következményes és baleseti károkért, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.

Română

Asistenţă tehnică pentru produs: www.trust.com/17595
Siguranţă şi Răspundere: www.trust.com/safety
Nu deschideţi/nu reparaţi dispozitivul şi nu îl expuneţi la umiditate/lichide/frig/căldură.

WEEE: Predaţi dispozitivul la un centru de reciclare.
Aplicabil numai în UE şi Turcia
CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor directivelor enumerate în Secţiunea a 2-a a prezentului document.

Condiţii de garanţie:

- Toate produsele noastre actuale beneficiază de garanţie de până la trei ani din partea producătorului, din data documentată a achiziţiei, în funcţie de tipul produsului.
- În caz de defecţiune, returnaţi produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecţiunii, dovada achiziţionării şi cu toate accesoriile.
- Pe durata perioadei de garanţie veţi primi un produs înlocuitor de la distribuitor, dacă este disponibil.
- Pentru accesoriile care lipsesc, precum manuale, software sau alte articole, contactaţi centrul nostru de service.
- Garanţia se pierde în cazul în care produsele sunt desfăcute, deteriorate fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite şi sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.
- Garanţie nu se acordă pentru:
  - Deteriorări cauzate de accidente sau dezastre precum incendii, inundaţii, cutremur, războaie, vandalism sau furt.
  - Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerinţe minime de sistem.
  - Accesorii ca bateriile şi siguranţele.
- Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube importante sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profituri în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.

РБългарски

Документация на продукта: www.trust.com/17595
Безопасност и задължения: www.trust.com/safety
Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на влага/течности/студ/нагряване.

WEEE: Изхвърлете устройството в центрове за рециклиране.
Отнася се само до ЕС и Турция
CE: Trust декларира, че това устройство отговаря на изискванията на Директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.

Условия на гаранцията:

- Всички наши текущи продукти имат до три години гаранция на производителя от вписаната дата на покупка, в зависимост от вида на продукта.
- В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.
- По време на гаранционния период ще получите заместващ продукт от търговеца, ако разполага с такъв.
- За липсващи аксесоари като инструкция за употреба, софтуер или други елементи, свържете се с нашия Сервизен център.
- Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряни продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неупълномощени лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предназначението му.
- Изключения от гаранцията:
  - Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.
  - Несъвместимост с друг хардуер/софтуер, който не спада към минималните изисквания на системата.
  - Аксесоари като батерии и предпазители.
- Производителят в никакъв случай няма да бъде отговорен за каквато и да последваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, произтекла от използването на този продукт.

Slovenski

Podpora izdelka: www.trust.com/17595
Varnost in Odgovornost: www.trust.com/safety
Naprave ne smete odpirati/popravljati ali je izpostavljati vlagi/tekočini/mrazu/vročini.

WEEE: Napravo odnesi na mesto za reciklažo.
Gäller endast inom EU och i Turkiet
CE: Ta certifikat potrjuje, da naprava ustreza direktivam, kot je navedeno v 2. poglavju tega dokumenta.

Garantivillkor

- Alla våra nuvarande produkter har upp till tre års garanti från dokumenterat inköpsdatum, beroende på typen av produkt.
- Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
- Under garantiperioden får du en liknande produkt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
- För saknade tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
- Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, missbruk, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
- Undantag från garantin:
  - Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävning, krig, vandalisering eller stöld.
  - Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
  - Tillbehör som t.ex. batterier och säkringar.
- Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följdskador eller indirekta skador, inklusive eventuell utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Ελληνικά

Υποστήριξη προϊόντος: www.trust.com/17595
Ασφάλεια & Υποχρεώσεις: www.trust.com/safety
Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υγρά/κρύο/ζέστη.

WEEE: Η απόρριψη της συσκευής πρέπει να γίνει σε ένα κέντρο ανακύκλωσης.
Ισχύει μόνο σε ΕΕ και Τουρκία
CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγγράφου.

Όροι εγγύησης:
▪ Όλα τα τρέχοντα προϊόντα μας καλύπτονται με εγγύηση κατασκευαστή έως και τρία έτη από την τεκμηριωμένη ημερομηνία αγοράς, ανάλογα με τον τύπο του προϊόντος.
▪ Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράσατε με μια περιγραφή του προβλήματος, το παραστατικό αγοράς και όλα τα αξεσουάρ.
▪ Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα λάβετε από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.
▪ Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδια, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επικοινωνήστε με το Κέντρο Επισκευών μας.
▪ Η εγγύηση ακυρώνεται σε περιπτώσεις ανοιγμένων προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απροσεξίας και χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό σκοπό από αυτόν για τον οποίο προορίζεται.
▪ Εξαιρέσεις της εγγύησης:
- Βλάβη που προκλήθηκε από ατύχημα ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμό, πόλεμο, βανδαλισμό ή κλοπή.
- Ασυμβατότητα με υλικό/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελάχιστες απαιτήσεις συστήματος.
- Αξεσουάρ ή πρόσθετα εξαρτήματα, όπως μπαταρίες και ασφάλειες.
▪ Σε καμία περίπτωση ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε συμπτωματική ή παρεπόμενη βλάβη, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας εισοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.

Türkçe

Ürün desteği: www.trust.com/17595
Güvenlik ve Sorumluluk: www.trust.com/safety
Cihazı açmaya/onarmaya çalışmayın, nem/sıvı/soğuk/sıcak koşullara maruz bırakmayın.

WEEE: Cihazı atmak için geri dönüşüm merkezine götürün. AEEE Yönetmeliğine Uygundur.
Sadece AB ve Türkiye'de geçerlidir
CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder.

Garanti koşulları:
▪ Garanti dönemlerimiz, ürün tipine bağlı olarak, belgelendirilen satın alma tarihinden itibaren 2 yıl veya 3 yıldır.
▪ Kusur durumunda, ürünü bayiinize arıza tanımıyla, ürünü satın aldığınızı gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade ediniz.
▪ Garanti süresi içinde, ürün varsa bayiiniz tarafından yenisiyle değiştirilecektir.
▪ Kılavuz, yazılım ya da diğer kalemler gibi eksik aksesuarlar için, Hizmet Merkezi'mize başvurunuz.
▪ Ürünlerin açılması, fiziksel hasar, yanlış kullanım, tadilat, yetkisiz kişilerce onarım, dikkatsizlik ve ürünün amaçlanan kullanımından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerliliğini yitirir.
▪ Garantinin istisnaları:
- Yangın, sel, deprem, savaş, kamu malının tahribi veya hırsızlık gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanan zarar/ziyan.
- Asgari sistem gerekleri olarak tanımlanmayan diğer donanım/yazılımla uyumsuzluk.
- Pil ve sigorta gibi aksesuarlar.
▪ İmalatçı, her tür iş karı kaybı ya da diğer her tür ticari zarar dahil olmak üzere, ürünlerinin kullanımından kaynaklanan bağlı veya arızi zararlarla ilgili hiçbir yükümlülük taşımaz.

Hrvatski

Podrška za proizvod: www.trust.com/17595
Sigurnost i odgovornost: www.trust.com/safety
Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uređaj ne izlažite vlazi/tekućinama/hladnoći/toplini.

WEEE: Uređaj zbrinite u reciklažnom centru.
Odnosi se samo na EU i Tursku
CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan direktivama navedenima u dijelu 2 ovoga dokumenta.

Jamstveni uvjeti:
▪ Svi naši trenutni proizvodi imaju jamstvo proizvođača od najviše tri godine od navedenog datuma kupnje ovisno o vrsti proizvoda.
▪ U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.
▪ Za vrijeme jamstva primit ćete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.
▪ Ako nedostaju dodaci poput uputa za korištenje, softvera ili drugih artikala, obratite se našem Uslužnom centru.
▪ Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizičkih oštećenja, pogrešne upotrebe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.
▪ Iznimke od jamstva:
- Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.
- Nekompatibilnost s drugim hardverom/softverom koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.
- Dodaci poput baterija i osigurača.
▪ Proizvođač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva slučajna oštećenja, uključujući gubitak poslovne dobiti ili druga poslovna oštećenja, proizašla iz upotrebe njegova proizvoda.

Україна

Підтримка продукту: www.trust.com/17595
Безпека та відповідальність: www.trust.com/safety
Не відкривати/ремонтувати пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологи/рідини/холоду/тепла.
Директива щодо відпрацьованого електричного й електронного обладнання

WEEE: Використаний пристрій слід повернути до центру переробки.
Тільки для ЄС і Туреччини
Информация для покупателей в Украине
Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057)

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.

Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Гарантійні умови:
▪ Усі наші нинішні продукти мають гарантію виробника терміном до трьох років, починаючи з документально підтвердженої дати покупки, залежно від типу виробу.
▪ У разі виявлення дефекту поверніть виріб своєму постачальнику з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарами.
▪ Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.
▪ У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зв'яжіться з нашим сервісним центром.
▪ Гарантія анулюється у випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікації, ремонту невповноваженими особами, необережності й використання продукту не за призначенням.
▪ Винятки гарантії:
- Пошкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.
- Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.
- Аксесуари, такі як акумулятори та запобіжники.
▪ Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прямі або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.

Português Brasileiro
Suporte de produto: www.trust.com/17595
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra/repare o dispositivo ou exponha a umidade/líquidos/frio/calor.
Resíduo Eletrônico: Descarte o dispositivo em um centro de reciclagem.
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Diretivas,
conforme listado na Seção II deste documento.

Condições da garantia:
▪ Todos os nossos produtos atuais têm até três anos de garantia do fabricante a partir da data documentada da compra, dependendo do tipo de produto.
▪ Em caso de defeito, devolva o produto ao seu revendedor com a descrição da falha, a prova de compra e todos os acessórios.
▪ Durante o período de garantia, você receberá um produto de substituição do revendedor, se disponível.
▪ Para acessórios em falta, como manual, software ou outros itens, entre em contato com nossa Central de Atendimento.
▪ A garantia será anulada em casos de produtos abertos, danos físicos, uso indevido, modificação, reparação por pessoas não autorizadas, negligência e utilização do produto para outros fins além do uso pretendido.
▪ Exclusões da garantia:
- Danos provocados por acidentes ou desastres, como incêndios, inundações, terremotos, guerra, vandalismo ou roubo.
- Incompatibilidade com outro hardware/software não definido nos requisitos mínimos do sistema.
- Acessórios como baterias e fusíveis.

▪ Em circunstância alguma o fabricante será responsável por quaisquer danos consequentes ou incidentais, incluindo quaisquer perdas de lucros ou quaisquer outros prejuízos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Русский
Служба технической поддержки: www.trust.com/17595
Безопасность и ответственность: www.trust.com/safety
Не открывайте/ремонтируйте устройство и не подвергайте его воздействию
влаги/жидкости/холода/тепла.

WEE: после использования сдайте устройство в центр переработки отходов.
Только для ЕС и Турции
Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057)"
CE: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)

Условия предоставления гарантии:
▪ Гарантийный срок составляет 2 либо 3 лет с указанной в документах даты покупки в зависимости от типа продукта.
▪ При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанием выявленных дефектов и подтверждением покупки.
▪ В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.
▪ При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.
▪ Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, небрежному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.
▪ Исключения в гарантийных обязательствах:
- Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).
- Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.
- Такие приспособления, как батарейки или предохранители.

▪ Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческий ущерб, вытекающие из эксплуатации его продукции.

CE

Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.
Laan van Barcelona 600
3317 DD Dordrecht
The Netherlands
Fax: +31-(0)78-6543229

Declare that the product

Kind of product	2.0 Speaker Set
Type designation	REMO 2.0 SPEAKER SET
Item No.	17595-02

Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

RoHS Directive	(2011/65/EU)
EMC Directive	(2014/30/EU)

The product is compatible with the following norms / standards:

EN 55022	(2010)
EN 55024	(2010)
EN 61000-3-2	(2014)
EN 61000-3-3	(2013)
IEC 61000-4-2	(2008)
IEC 61000-4-3	(2006+ A1:2007+ A2:2010)
IEC 61000-4-4	(2012)
IEC 61000-4-5	(2014)
IEC 61000-4-6	(2013)
IEC 61000-4-11	(2004)

Intended use: indoor

H. Donker
Procurement Director

Dordrecht, 28-06-2016